

Mensaje 227

Vishno Devi Hill, Jammu, India, 19 de octubre de 2011

### **El sufrimiento en la canción Tagore**

*Dukher Beshey Esheccho Bole Tomare Nahi Doribo Hey,  
JekhaneyByathaa Tomaivy Setha  
Nibir Korey Dhhoiibo Hey.  
Andhaare Mukh Dhakiley Swami,  
Tomarey Tobu Chinibo Aami —  
Mauron Rupey Aasiley Probhu,  
Chauron Dhor Moribo Hey.  
Jyamon Korey Daa-naa Dyakha  
Tomaare Naahi Doribo Hey.  
Nauyone Aaj Jhorichhey Jaulo,  
Jhoruk Jaulo Nayoney Hey.  
Baajichhey Buke Baajuk Taubo Kothino Baahu-Baandhoney Hey.  
Tumi JeyAachho Baukkhey Dhorey Bedaunaa Taahaa Jaanaak Morey —  
Chaabo Naa Kichhu, Kaubo Naa Kauthaa,  
Chaahiyaa Raubo Baudoney Hey.*

*No me voy a dejarse intimidar sólo porque Tú hayas aparecido bajo el disfraz del sufrimiento. Dolorido, Te abrazo. Todavía Te puedo ver a pesar de que Te escondes tras la oscuridad del sufrimiento. Aunque de súbito aparecieras frente a mi como la Muerte, ¡oh Señor!, caería a Tus pies para morir allí llorando de gozo. Eres bienvenido para visitarme como el más insoportable sufrimiento. ¡Aún así, ninguna forma de temor podría apoderarse de mí!*

*Las lágrimas caen; ¡que caigan! ¡Que mis huesos sean aplastados al abrazarme Tus brazos que son naturalmente fuertes! ¡Que este terrible dolor sea indicativo de ser rodeado por tus bellos brazos! Ahora, todo desear ha desaparecido, todas las palabras han desaparecido y tan sólo contemplo Tu rostro con asombro y misterio!*

Percepciones:

1) ¡No existe ninguna entidad en la estructura del ego!... porque no hay dualidad en los contenidos de la Consciencia. La entidad “yo” es extinguida por el fuego de la pasiva Consciencia holística. ¡Y el *Nirvaan Shatakam* se revela a sí mismo! Este es el cambio fundamental, mucho más que simplemente pasar de una limitada red de pensamientos a otra.

2) ¡La vida no tiene ningún propósito, ni objetivo! Es el juego (*Lila*), pasivo y profundo, de la Consciencia no selectiva. La Vida es la paciencia y la perseverancia de atravesar todas las situaciones con dignidad y sin el mecanismo divisor del pensamiento. La Vida es Existencia. No puede ser capturada por la estructura experiencial del “yo”, la “ausencia de Vida”. Cuerpo-cerebro-memoria-pensamiento-intelecto-mente-ego es el proceso material. La Vida (*Chaitanya*) conectado al cuerpo no es materia. La vida no tiene dirección. Es la Divinidad. Y aunque la Vida tuviera alguna dirección nunca podría formar parte de la estructura del mezquino “yo”. No

puede ver la Vida porque aquello que ves es el movimiento del proceso material (el pensamiento).

3) La Vida tiene absolutos. La Vida es Consciencia. La mente y su producto —la sociedad— proyecta las mal llamadas “verdades” absolutas como “Dios”, “No-Dios”, “sistemas de creencias” y muchas otras maquinaciones de la consciencia egoísta post-lingüística rebotante de vanidad y de intereses creados sin ningún tipo de veracidad alguna. Entonces “tú” (la mente) concedes que la sociedad, velando por sus intereses, tiene el derecho a liquidarte (quitarte la Vida). Es lo que están haciendo las naciones poderosas, los gobiernos y las mafias.

4) Pero demuestra mucha más sabiduría liquidar el “yo” a través del Trishul de Shiva: *swadhyaya*, *tapas* e *Iswhara Pranidhaan*, o *Samkhya*, *Yoga* y *Vedanta Advaita*. Pero por desgracia tenemos tanto miedo de liquidar esta estructura pensante llamada “yo”, “yo”, “yo” y “tú”, “tú”, “tú”, o “nosotros”, “nosotros”, “nosotros”, y “ellos”, “ellos”, “ellos”.

5) Shibendu no se siente gratificado ni herido por todo aquello que le sucede, sea adulación o insulto, amenazas o inseguridad, campañas de calumnias o elogios, donaciones de dinero o estafas dinerarias. Y no es que sea insensible o inconsciente. Quizá no posee ninguna imagen de sí mismo, ni conclusiones, ni idea de ideal. En él hay vulnerabilidad, pero no heridas. Al ver la falsedad de las imágenes, el creador de imágenes ha sido disuelto.

El estanque cerca de la senda hacia el santuario-madre rebotaba y centelleaba con un millar de reflejos. Pero el estanque, cerca del lujoso restaurante donde cenábamos por la noche, se oscureció. ¡Y los cielos se mostraron abiertos y acogedores!

**Jai Vishno Devi!**